

Oikeudenkäynnin kohde

Vaimus kumota [EY] 81 artiklan ja ETA-sopimuksen 53 artiklan mukaisesta menettelystä 11.3.2008 tehty komission päätös C(2008) 926 lopullinen (asia COMP/38.543 — Kansainväliset muuttopalvelut), sellaisena kuin se on muutettuna 24.7.2009 tehdyllä komission päätöksellä C(2009) 5810 lopullinen, sekä toissijaisesti vaatimus kumota kantajille määrätty sakko tai alentaa sitä.

Tuomiolauselmä

- 1) Asiassa T-208/08 kumotaan [EY] 81 artiklan ja ETA-sopimuksen 53 artiklan mukaisesta menettelystä 11.3.2008 tehty komission päätös C(2008) 926 lopullinen (asia COMP/38.543 — Kansainväliset muuttopalvelut) siltä osin kuin siinä todetaan, että Gosselin Group NV on osallistunut EY 81 artiklan 1 kohdan rikkomiseen 30.10.1993–14.11.1996.
- 2) Gosselin Groupille päätöksen C(2008) 926, sellaisena kuin se on muutettuna 24.7.2009 tehdyllä komission päätöksellä C(2009) 5810 lopullinen, 2 artiklassa määrätyn sakon määräksi vahvistetaan 2,32 miljoonaa euroa.
- 3) Kanne hylätään muilta osin.
- 4) Asiassa T-209/08 päätös C(2008) 926, sellaisena kuin se on muutettuna päätöksellä C(2009) 5810, kumotaan Stichting Administratiekantor Portieljea koskevilta osin.
- 5) Asiassa T-208/08 asianosaiset vastaavat omista oikeudenkäyntikuluisaan.
- 6) Asiassa T-209/08 Euroopan komissio veloitetaan korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

(¹) EUVL C 223, 30.8.2008.

Unionin yleisen tuomioistuimen tuomio 16.6.2011 — Verhuizingen Coppens v. komissio

(Asia T-210/08) (¹)

(Kilpailu — Kartellit — Kansainvälisten muuttopalvelujen markkinat Belgiassa — Päätös, jolla EY 81 artiklan rikkomisen todetaan — Hintojen vahvistaminen — Markkinoiden jakaminen — Tarjouskilpailujen vääristäminen — Yhtenä kokonaisuutena pidettävä jatkettu kilpailusääntöjen rikkominen — Todistustaakka)

(2011/C 226/50)

Oikeudenkäyntikieli: hollanti

Asianosaiset

Kantaja: Verhuizingen Coppens NV (Bierbeek, Belgia) (edustajat: asianajajat J. Stuyck ja I. Buelens)

Vastaja: Euroopan komissio (asiamiehet: A. Bouquet ja S. Noë)

Oikeudenkäynnin kohde

Vaimus kumota [EY] 81 artiklan ja ETA-sopimuksen 53 artiklan mukaisesta menettelystä 11.3.2008 tehty komission päätös C(2008) 926 lopullinen (asia COMP/38.543 — Kansainväliset muuttopalvelut) sekä toissijaisesti vaatimus kumota kantajalle määrätty sakko tai alentaa sitä.

Tuomiolauselmä

- 1) [EY] 81 artiklan ja ETA-sopimuksen 53 artiklan mukaisesta menettelystä 11.3.2008 tehdyn komission päätöksen C(2008) 926 lopullinen (asia COMP/38.543 — Kansainväliset muuttopalvelut) 1 artiklan a alakohta ja 2 artiklan k alakohta kumotaan.
- 2) Euroopan komissio veloitetaan korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

(¹) EUVL C 197, 2.8.2008.

Unionin yleisen tuomioistuimen tuomio 16.6.2011 — Putters International v. komissio

(Asia T-211/08) (¹)

(Kilpailu — Kartellit — Kansainvälisten muuttopalvelujen markkinat Belgiassa — Päätös, jolla EY 81 artiklan rikkomisen todetaan — Hintojen vahvistaminen — Markkinoiden jakaminen — Tarjouskilpailujen vääristäminen — Yhtenä kokonaisuutena pidettävä jatkettu kilpailusääntöjen rikkominen — Sakot — Sakkojen määrän laskennasta vuonna 2006 annetut suuntaviivat — Vakavuus — Kesto)

(2011/C 226/51)

Oikeudenkäyntikieli: hollanti

Asianosaiset

Kantaja: Putters International NV (Cargovil, Belgia) (edustaja: asianajaja K. Platteau)

Vastaja: Euroopan komissio (asiamiehet: A. Bouquet ja F. Ronkes Agerbeek)

Oikeudenkäynnin kohde

Vaimus kumota osittain [EY] 81 artiklan ja ETA-sopimuksen 53 artiklan mukaisesta menettelystä 11.3.2008 tehty komission päätös C(2008) 926 lopullinen (asia COMP/38.543 — Kansainväliset muuttopalvelut) sekä toissijaisesti vaatimus kumota kantajalle määrätty sakko tai alentaa sitä

Tuomiolauselmä

- 1) Kanne hylätään.
- 2) Putters International NV veloitetaan korvaamaan oikeudenkäyntikulut.

(¹) EUVL C 197, 2.8.2008.